

# Lenco®

## TV/Moniteur LCD 12.1" et Lecteur DVD DVP-1200T



### Manuel Utilisateur

## TABLE DES MATIÈRES

A. Introduction -----	2
B. Précautions et Avertissements -----	2
C. Contenu -----	9
D. Installation en Intérieur -----	10
E. Installation dans la Voiture-----	11
F. Commandes/Indicateurs/Connecteurs -----	12
G. Télécommande -----	13
H. Lecteur DVD -----	14
I. Utilisation du Système -----	29
J. Regarder la TV -----	30
K. Jouer à des Jeux Vidéo-----	31
L. Utiliser les Casques -----	31
M. Prise en charge de la TV Domestique -----	31
N. Prise en charge des Haut-parleurs externes -----	31
O. Spécifications -----	32

## A. Introduction

Félicitation pour avoir choisi ce système multi-média, composé d'une TV/Monitor LCD 12.1" et d'un Lecteur DVD/MP3/CD. Il utilise l'électronique de pointe et il est conçu pour être utilisé à la maison, au bureau, à l'hôtel et en voiture. Cet appareil est si compact que vous pouvez l'emporter partout avec vous et s'installe facilement. Lisez toutes les instructions de ce manuel afin d'assurer une installation correcte et bénéficier des meilleures performances de l'équipement.

## B. Précautions et Avertissements

1. **Lisez les Instructions** — Toutes les consignes de sécurité et d'utilisation doivent être lues avant d'utiliser le produit.
2. **Conservez les Instructions** – Les consignes de sécurité et d'utilisation doivent être conservées pour pouvoir les consulter ultérieurement.
3. **Tenez Compte des Avertissements** – Vous devez respecter tous les Avertissements concernant le produit et les instructions d'utilisation.
4. **Suivez les Instructions** – Vous devez respecter toutes les instructions d'utilisation.
5. **Nettoyage** – Débranchez ce produit de la prise murale avant de le nettoyer. N'UTILISEZ PAS de nettoyeurs liquides ou d'aérosols. Utilisez un chiffon humide pour le nettoyage.
6. **Accessoires** – N'UTILISEZ PAS d'accessoires non recommandés par le fabricant ils peuvent présenter des dangers.
7. **Montage** – Ne PLACEZ PAS ce produit sur un chariot, un socle, un trépied, un support ou une table instable. L'appareil pourrait tomber, risquerait de blesser gravement un enfant ou un adulte, et pourrait être sérieusement endommagé. Utilisez uniquement un chariot, socle,

---

trépied, support ou table recommandé par le fabricant ou vendu avec le produit. Tout montage de ce produit doit être fait conformément aux instructions du fabricant, en utilisant les accessoires de montage recommandés par le fabricant.

8. **Chaleur** – Le produit doit être placé à l'écart de toute source de chaleur, telle que radiateur, appareil de chauffage, four ou autres appareils (y compris les amplificateurs) produisant de la chaleur.
9. **Eau** – N'UTILISEZ pas ce produit à proximité de l'eau. A titre d'exemple, évitez de le placer près d'une baignoire, cuvette, évier de cuisine, ou bac à lessive, dans un sous-sol humide ou près d'une piscine, etc...
10. **Ouvertures du Boîtier** – N'insérez JAMAIS d'objet d'aucune sorte dans l'appareil à travers les ouvertures du boîtier car ils pourraient entrer en contact avec des pièces comportant un voltage élevé ou court-circuiter des composants, ce qui pourrait entraîner un **incendie ou un choc électrique**. Ne projetez JAMAIS de liquide d'aucune sorte sur le produit.
11. **Ventilation** – N'OBSTRUEZ PAS les ouvertures de ventilation. Réalisez l'installation conformément aux instructions du fabricant. Les fentes et ouvertures aménagées dans le boîtier et au dos et à la base sont destinées à la ventilation, et pour assurer un fonctionnement fiable du produit et le protéger contre toute surchauffe. Ces ouvertures NE doivent PAS être bouchées ou couvertes. Laissez au moins 10cm de dégagement autour de ces ouvertures. N'obstruez jamais les ouvertures en plaçant l'appareil sur un lit, un tapis ou autre surface similaire. Ce produit NE doit PAS être placé dans une installation intégrée telle qu'une bibliothèque ou un bâti à moins qu'une ventilation adéquate ne soit aménagée.
12. **Mise à la Masse ou Polarisation** – Ce produit peut être équipé d'une prise de courant alternatif polarisée (une prise ayant une broche plus large que l'autre). Cette prise s'adaptera seulement dans un sens à la prise de courant. Ceci est une caractéristique de sécurité. Si vous n'arrivez pas à insérer la prise dans la prise de courant, essayez

---

d'inverser le sens de la prise. Si la prise ne s'adaptait pas, contactez votre électricien pour faire remplacer la prise obsolète. NE supprimez PAS le dispositif de protection de la prise polarisée.

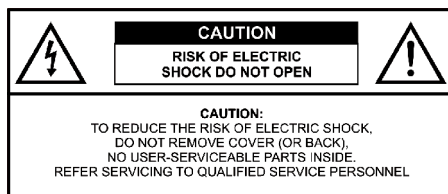
13. **Protection de Cordon d’Alimentation** – Les cordons d'alimentation doivent être disposés de façon à ne pas être piétinés ou pincés par des objets placés sur ou contre eux. Prêtez particulièrement attention aux cordons au niveau des prises, aux boîtiers de dérivation et aux passages des fils sur le produit.
14. **Sources d’Alimentation** – Ce produit doit être utilisé uniquement à partir du type de source d'alimentation indiqué au dos. Si vous n'êtes pas sûr du type de source d'alimentation de votre maison, demandez l'avis de votre revendeur ou de votre compagnie d'électricité.
15. **Foudre** – Comme protection supplémentaire pour ce produit pendant les orages, ou quand il est laissé sans surveillance ou qu'il n'est pas utilisé pendant une période prolongée, débranchez-le de la prise de courant et déconnectez l'antenne ou le système câblé. Ceci protégera le produit contre des dommages éventuels dûs à la foudre ou aux surtensions.
16. **Lignes Haute Tension** – Une antenne extérieure ne doit pas être placée à proximité de lignes de courant aériennes, d'éclairages électriques ou de circuits d'alimentation, ou dans un endroit où elle risquerait d'entrer en contact avec de telles lignes électriques ou circuits. Quand vous installez une antenne extérieure, faites très attention à ne pas toucher de telles lignes ou circuits électriques, car tout contact avec ceux-ci pourrait être fatal.
17. **Surcharge** – NE PAS surcharger les prises murales, les rallonges ou prises de courant car cela pourrait entraîner un risque d'incendie ou d'électrocution.
18. **Dommages Nécessitant des Réparations** – Débranchez ce produit de la prise murale et faites appel à un personnel qualifié dans les conditions suivantes :
  - a. Lorsque le fil d'alimentation ou la prise sont endommagés.

- 
- b. Si un liquide a été renversé ou que des objets sont tombés à l'intérieur du produit.
  - c. Si le produit a été exposé à la pluie ou à l'eau.
  - d. Si le produit ne fonctionne pas correctement quand vous suivez les instructions d'utilisation. Ajustez uniquement les contrôles qui sont traités dans les instructions d'utilisation car une utilisation incorrecte des autres contrôles pourrait entraîner des dommages et nécessite souvent un travail de réparation important par un technicien qualifié pour rétablir le produit dans son état de fonctionnement normal.
  - e. Si le produit est tombé ou s'il est endommagé de toute autre manière.
  - f. Quand le produit présente une baisse évidente de performances – ceci indique qu'il doit être réparé.
19. **Pièces de rechange** – Quand des pièces doivent être remplacées, assurez-vous que le technicien de réparation utilise des pièces de rechanges spécifiées par le fabricant ou ayant les mêmes caractéristiques que celles des pièces d'origine. Toute substitution NON AUTORISÉE peut entraîner un incendie, une électrocution ou autres dangers.
20. **Vérification de Sécurité** – Après tout entretien ou réparation sur ce produit, demandez à un technicien autorisé de procéder à des vérifications de sécurité pour vérifier que le produit est en bon état de marche.
21. **ATTENTION** – Il y a danger d'explosion si la batterie n'est pas remplacée correctement. Remplacer uniquement par le même type ou équivalent.
22. Informations Importantes Concernant l'Utilisation de Jeux Vidéo, **Ordinateurs, Légendes ou autres Affichages d'Images Fixes**. L'utilisation prolongée d'un matériel de programme d'image fixe peut provoquer une « Image Rémanente » permanente sur l'écran LCD. L'image de Fond est visualisable sur des programmes normaux sous la forme d'une image fixe stationnaire. Ce type de détérioration irréversible de l'écran LCD peut être limité en suivant les étapes suivantes :
-

- a. Diminuez les paramètres de luminosité/contraste à un niveau de visualisation minimum.
- b. N'affichez PAS l'image fixe pendant des périodes prolongées.
- c. Eteignez l'écran quand vous ne l'utilisez pas.

23. **Recyclage** – Ce produit utilise des soudures à l'étain plomb, et est équipé d'une lampe fluorescente contenant une faible quantité de mercure. L'élimination de ces matériaux est peut-être réglementée dans votre localité pour des raisons de protection de l'environnement. Pour les informations d'élimination ou de recyclage veuillez contacter les autorités locales, ou l'Alliance des Industries Electroniques : <http://www.eiae.org/>

## 24. Consignes de Sécurité



L'éclairer avec un symbole en pointe de flèche à l'intérieur d'un triangle équilatéral, est destiné à alerter l'utilisateur de la présence de « VOLTAGE DANGEREUX » non isolé dans le boîtier du produit pouvant être d'une magnitude suffisante pour constituer un risque d'électrocution sur des personnes.



Le point d'exclamation à l'intérieur d'un triangle équilatéral est destiné à alerter l'utilisateur de la présence de consignes importantes d'utilisation et de maintenance (instructions d'entretien dans la documentation accompagnant le produit).

## 25. INSTALLATION

- a. **Emplacement du Récepteur** – Placez-le à un endroit permettant d'avoir une vision confortable. Evitez de le

placer à un endroit où la lumière du soleil ou autre lumière très lumineuse frappera l'écran. L'utilisation de certains types de lumière fluorescente peut réduire la plage de l'émetteur de la télécommande. Une ventilation adéquate est essentielle pour éviter les pannes des composants internes. Maintenir à l'écart des zones excessivement chaudes. Pour assurer une qualité d'image optimale ne placez pas d'équipement magnétique à proximité.

**b. Equipement Câblé** – La connexion Vidéo/Audio entre les composants peut être réalisée avec un câble blindé vidéo et audio. Pour obtenir les meilleures performances, les câbles d'antenne doivent utiliser des fils coaxiaux blindés de 75 Ohms. Les câbles sont disponibles auprès de votre vendeur ou au magasin de matériels électroniques. Avant d'acheter tout câble, soyez sûr de connaître le type des connecteurs de sortie et d'entrée nécessaires à vos divers composants. Déterminez aussi la longueur du câble dont vous aurez besoin.

**c. Qualité d'Image optimale** – Eteignez les lampes fluorescentes près du LCD et placez-le dans un endroit non exposé à la lumière extérieure.

**26. PRÉCAUTIONS POUR LE DVD :** Cet appareil utilise un système laser. Pour assurer l'utilisation correcte de l'appareil, lisez attentivement ce manuel et conservez-le comme référence. Pour éviter l'exposition directe aux radiations laser, n'ouvrez pas le boîtier. Des radiations laser invisibles peuvent être présentes quand le boîtier est ouvert ou que les inter verrouillages sont désactivés. **NE REGARDEZ PAS** les rayons laser. L'utilisation de contrôles, de réglages ou de procédures autres que celles spécifiées ici pourraient vous exposer à des radiations dangereuses !

**CLASS 1  
LASER PRODUCT**



---

**Informations de Gestion de Région** – Ce lecteur est conçu pour répondre aux Informations de Gestion de Région enregistrées sur les DVD, le numéro de régions de ce lecteur est **“2”**. Si le numéro de région inscrit sur le DVD ne correspond pas au numéro de région de ce lecteur, ce lecteur ne pourra pas lire ce disque.



## C. Contenu

1. Unité de Combinaison TV/DVD avec Haut-parleurs.
2. Antenne boucle.
3. Adaptateur CA vers CC.
4. Télécommande
5. Câble AV
6. Adaptateur d'Allume Cigare.
7. Ecouteurs.
8. Câble d'alimentation.
9. Sac de rangement et sac de montage avec/Lanières de montage.
10. Manuel Utilisateur

1.



6.



2.



7.



3.



8.



4.



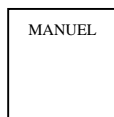
9.



5.

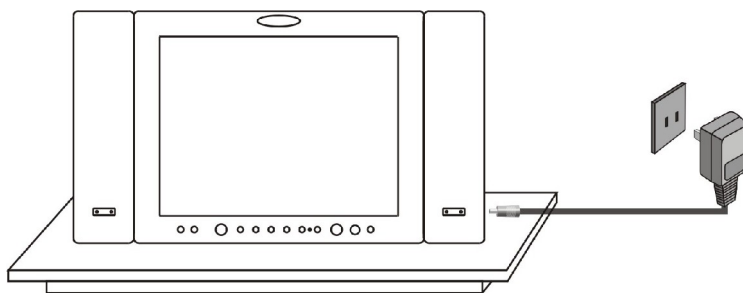


10.



## D. Installation en Intérieur (Reportez-vous à la Figure 1)

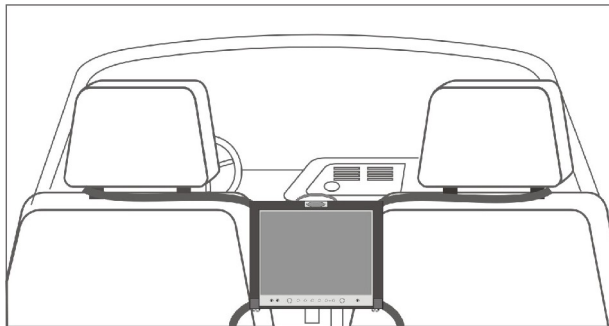
Soulever le socle arrière en métal et placez l'appareil sur une table ou autre surface plane. Branchez une extrémité de l'adaptateur CA vers CC dans l'entrée CC 12V sur le côté droit de l'unité principale, puis branchez l'autre extrémité au réceptacle d'alimentation CA 220V.



**Figure 1**

## E. Installation dans la Voiture

**Entre deux sièges** (Reportez-vous à la Figure 2)

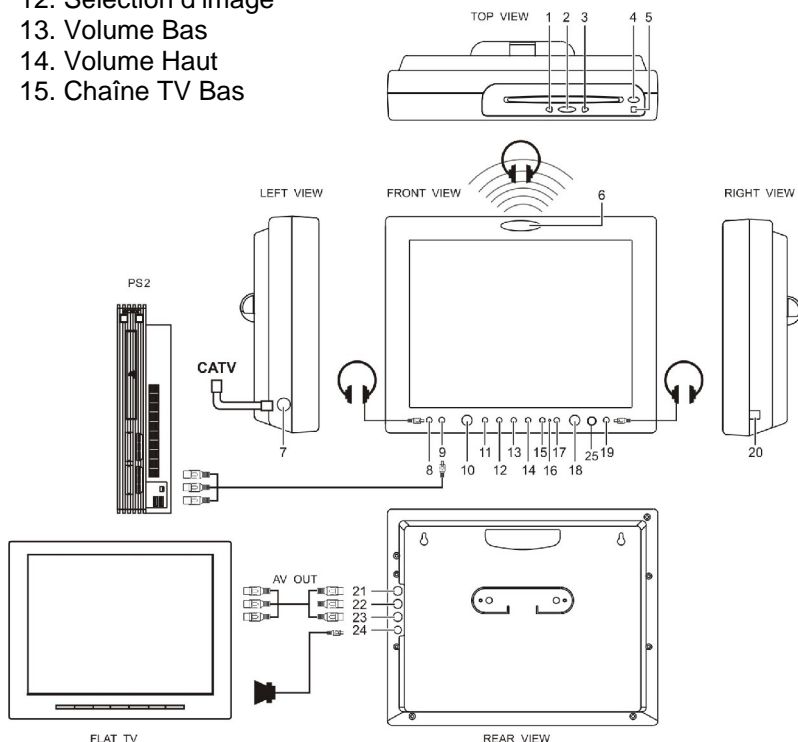


**Figure 2**

1. Prenez une des lanières fournies dans le sac de rangement et fixez le loquet sur la bague en métal supérieure sur le sac de montage. Entourez la lanière autour de la base d'un des repose-tête. Fixez le crochet en "S" à la même bague en métal. Répétez ce processus pour l'autre côté (Siège Passager).
2. Prenez une autre lanière et fixez le loquet sur la bague en métal inférieure au dos du sac. Fixez le crochet en "S" à la même bague après avoir enroulé la lanière autour du rail situé sous les glissières du siège. Évitez les pièces en mouvement du mécanisme du siège. Répétez ce processus pour l'autre côté. Dans certains véhicules, il sera peut-être nécessaire de fixer l'attache en "S" directement au rail, car elle peut ne pas être assez longue pour atteindre le dos de la bague.
3. Serrez toutes les lanières de sorte que le sac soit bien fixé.
4. Branchez une extrémité de l'adaptateur de l'allume cigarette à l'entrée CC 12V, puis branchez l'autre extrémité à la prise d'allume cigarette.

## F. Commandes/Indicateurs/Connecteurs (Reportez-vous à la Figure 3)

1. DVD Précédent
2. Lecture de DVD
3. DVD Suivant
4. Éjecter le DVD
5. Arrêter le DVD
6. Capteur d'Ecouteur IR
7. Entrée d'Antenne TV
8. Entrée Ecouteur #1
9. Entrée AV
10. Marche/Arrêt
11. Commutateur DVD/TV/AV
12. Sélection d'image
13. Volume Bas
14. Volume Haut
15. Chaîne TV Bas
16. Programme Auto TV
17. Chaîne TV Haut
18. Son de Contour 3D
19. Entrée Ecouteur #2
20. Entrée 12V CC
21. Sortie Vidéo DVD
22. Sortie Audio Gauche DVD
23. Sortie Audio Droite DVD
24. Entrée Haut-parleur Externe
25. Capteur



**Figure 3**

## G. Télécommande (Reportez-vous à la Figure 4)

1. Sélection TV/DVD/AUX
2. Sélection de Contrôle de Numéro de DVD
3. Chiffres 0-9
4. Sélection TV/CATV
5. Muet
6. Sélection d'image
7. Volume Haut/Bas (+/-)
8. Bouton d'Ejection DVD
9. Haut/Bas-Gauche/Droite  
/Entrée
10. Menu DVD
11. Affichage DVD
12. Arrêt DVD
13. Inversion DVD
14. Avance DVD
15. Sélection Audio DVD
16. Sélection de Sous-titre DVD
17. Marche/Arrêt
18. Sélection de Contrôle de  
Numéro de TV
19. Mémoire Auto de Chaîne TV
20. Saut Recherche de Chaîne TV
21. Effacement Ecriture de  
Chaîne TV
22. Chaîne Haut/Bas (+/-)
23. Configuration du DVD
24. Lecture du DVD
25. Pause du DVD
26. DVD Suivant
27. DVD Précédent
28. Répétition DVD
29. Ralenti DVD

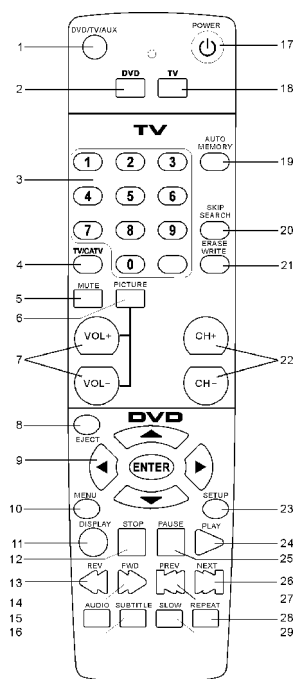


Figure 4

## H. Lecteur DVD

### 1.Utilisation de Base

<b>MARCHE</b>	Allumer ou Eteindre l'appareil
<b>EJECTER</b>	Ejecter et retirer le disque
<b>LIRE</b>	Reprendre le mode lecture
<b>PAUSE</b>	Entrer en mode veille
<b>ARRÊTER</b>	(1 fois) Arrête au point de lecture actuel / (2 fois) Arrête la lecture
<b>SUIVANT</b>	Aller au chapitre, piste ou scène suivants pendant la lecture.
<b>PRÉCÉDENT</b>	Retourner au chapitre, piste ou scène précédents pendant la lecture.
<b>BALAYAGE AVANT</b>	Balayage avant à la vitesse 2, 4, 8, 16, ou 32 fois la vitesse normale
<b>BALAYAGE ARRIÈRE</b>	Balayage arrière à la vitesse 2, 4, 8, 16, ou 32 fois la vitesse normale
<b>LENT</b>	Lecture à la vitesse 1/2, 1/4, 1/8 ou 1/16 de fois
<b>HAUT/BAS/GAUCHE/DROITE</b>	Pour parcourir le Menu de Paramétrage
<b>ENTRÉE</b>	Exécuter un élément ou paramètre
<b>NUMÉROS</b>	Pour entrer un mot de passe
<b>MENU</b>	Afficher le menu racine du DISQUE
<b>SOUS-TITRE</b>	Sélectionner la langue du sous-titre et l'activer/désactiver
<b>AUDIO</b>	Sélectionner la langue audio
<b>AFFICHER</b>	Afficher les informations concernant le DISQUE
<b>CONFIGURER</b>	Afficher le menu de configuration

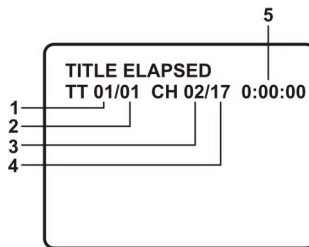
## 2. Menu

Un DVD est divisé en sections appelées titres et chapitres. Quand vous lisez un DVD, un menu racine du disque apparaît à l'écran de votre TV ou Moniteur. Le contenu du menu varie d'un disque à l'autre. Appuyez sur MENU pendant la lecture pour afficher le menu, et appuyez sur ENTRÉE ou LECTURE pour commencer la lecture. Certains DVD vous permettent de sélectionner les options de lecture du disque à l'aide du menu DVD.

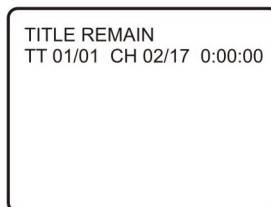
## 3. Affichage (Le contenu varie d'un disque à l'autre.)

### 1) Temps de lecture et temps restant

- a. Pendant la lecture appuyez sur AFFICHER pour afficher le numéro du titre en cours (1), le nombre total de titres (2), le numéro du chapitre en cours (3), le nombre total de chapitres (4), et le temps de lecture pour le titre (5). L'en-tête disparaîtra automatiquement après environ 3 secondes.

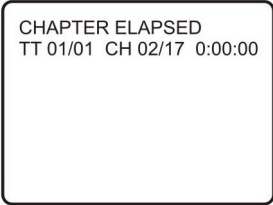


- b. Appuyez à nouveau sur AFFICHER pour afficher le temps restant du titre. L'en-tête disparaîtra automatiquement après environ 3 secondes.





- c. Appuyez sur AFFICHER pour la 3<sup>ème</sup> fois pour afficher le temps écoulé du chapitre. L'en-tête disparaîtra automatiquement après environ 3 secondes.



CHAPTER ELAPSED  
TT 01/01 CH 02/17 0:00:00

- d. Appuyez sur AFFICHER pour la 4<sup>ème</sup> fois pour afficher le temps restant du chapitre. L'en-tête disparaîtra automatiquement après environ 3 secondes.



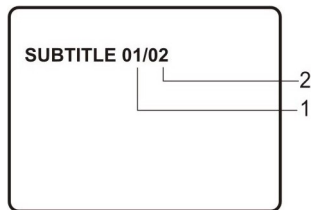
CHAPTER REMAIN  
TT 01/01 CH 02/17 0:00:00

Appuyez sur AFFICHER pour la 5<sup>ème</sup> fois pour quitter.

## 2) Sous-titre

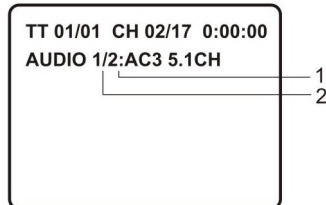
Pendant la lecture appuyez sur SOUS-TITRE pour sélectionner la langue du sous-titre désirée, avec le numéro (1) de langue de sous-titre actuel et le nombre total de langues (2) de sous-titres affichées. S'il y a plusieurs langues, appuyez à nouveau sur SOUS-TITRE pour sélectionner une autre langue de sous-titre. Pour désactiver les sous-titres, appuyez sur le bouton SOUS-TITRE jusqu'à ce que SOUS-TITRE DÉSACTIVÉ s'affiche. L'affichage du sous-titre disparaîtra

automatiquement si vous n'appuyez pas à nouveau sur le bouton SOUS-TITRE pendant 3 secondes.



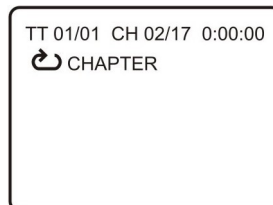
### 3) Audio

Pendant la lecture appuyez sur AUDIO pour sélectionner la langue audio désirée, avec le Numéro (1) de Langue de Canal Audio actuel et le Nombre total de Canaux Audio (2) affichés. Appuyez à nouveau sur AUDIO pour sélectionner une autre langue audio. L'affichage de l'audio disparaîtra automatiquement si vous n'appuyez pas à nouveau sur le bouton AUDIO pendant 3 secondes.

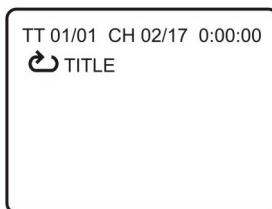


### 4) Répéter

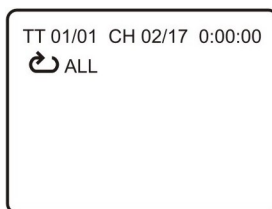
- a. Pendant la lecture, appuyez sur RÉPÉTER pour lire à répétition le chapitre actuel.



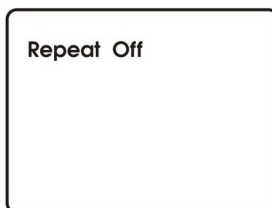
- b. Pendant la lecture, appuyez sur RÉPÉTER pour lire à répétition le titre actuel.



- c. Pendant la lecture, appuyez à nouveau sur RÉPÉTER pour répéter TOUS les chapitres et titres.



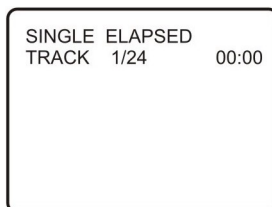
- d. Pendant la lecture, appuyez sur RÉPÉTER une 4ème fois pour annuler la lecture répétée (RÉPÉTER DÉSACTIVÉ) et reprendre la lecture normale. L'affichage de répétition disparaîtra automatiquement si vous n'appuyez pas à nouveau sur le bouton RÉPÉTER pendant 3 secondes.



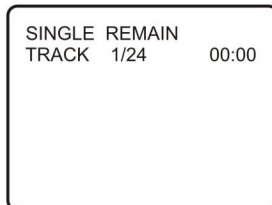
#### 4. Lecture de CD Audio

Lors de la lecture d'un CD audio, appuyez sur le bouton AFFICHER sur la télécommande pour afficher les informations de temps. Les options ci-dessous vous indiquent les informations disponibles en utilisant cette fonction.

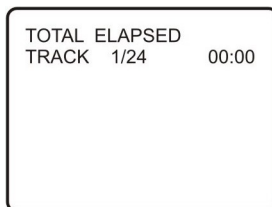
- a. La piste actuelle et le temps de lecture de la piste s'afficheront à l'écran.



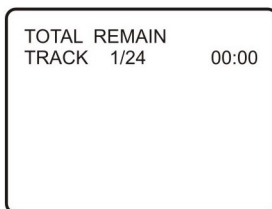
- b. Appuyez une fois sur 'AFFICHER' et UNIQUE RESTANT apparaît avec la piste actuelle en cours de lecture et la durée restante.



- c. Appuyez deux fois sur 'AFFICHER' et TOTAL ÉCOULÉ apparaîtra avec la piste actuelle en cours de lecture et la durée totale pendant laquelle le CD a été lu.



- d. Appuyez trois fois sur 'AFFICHER' et TOTAL RESTANT apparaîtra avec la piste actuelle en cours de lecture et la durée restant sur le CD.



- e. Appuyez quatre fois sur 'AFFICHER' et "AFFICHAGE DÉSACTIVÉ" apparaîtra momentanément puis disparaîtra. Les informations de temps du CD ne seront pas affichées.

**1) Utilisation la Fonction Répéter**

Le mode par défaut pour la fonction Répéter est **Désactivé**. Appuyez sur RÉPÉTER à plusieurs reprises pour modifier les options de répétition :

- PISTE - répète la piste en cours de lecture.
- TOUT - répète le disque en cours de lecture.
- Désactivé

Quand vous parcourez les options, l'option de répétition change. L'option sélectionnée se répète en boucle jusqu'à ce que vous la désactiviez.

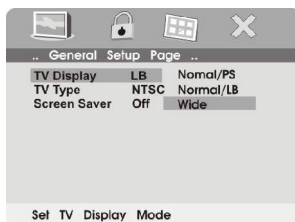
## 5. Configuration

Appuyez sur SETUP pour afficher la page principale du menu Setup à l'écran. Appuyez à nouveau sur SETUP pour quitter le menu SETUP et l'unité reprendra le mode de lecture ou d'arrêt.



- 1) Appuyez sur ENTRÉE pour entrer dans la page de réglage

générale.



- a. Sélectionnez AFFICHAGE TV à l'aide du bouton HAUT/BAS, et appuyez ensuite sur DROIT pour entrer dans le sous-menu. Sélectionnez le mode d'affichage TV à l'écran à l'aide du bouton HAUT/BAS, et appuyez sur ENTRÉE pour confirmer le paramètre. Appuyez sur GAUCHE pour retourner.

\* NORMAL/PS: Quand le lecteur est connecté à une TV normale, et qu'une grande image s'affiche en plein écran, avec une portion pouvant être coupée automatiquement.

\* NORMAL/LB: Quand le lecteur est connecté à une TV normale, et qu'une grande image s'affiche en plein écran, avec une bande noire en haut et en bas de l'écran.

\* GRAND : Quand le lecteur est connecté à une TV grand écran, une grande image s'affiche en plein écran.

- b. Sélectionnez TYPE DE TV à l'aide du bouton HAUT/BAS, et appuyez ensuite sur DROIT pour entrer dans le sous-menu. Sélectionnez le mode de type de TV à l'écran à l'aide du bouton HAUT/BAS, et appuyez sur ENTRÉE pour confirmer le paramètre. Appuyez sur GAUCHE pour Retourner.

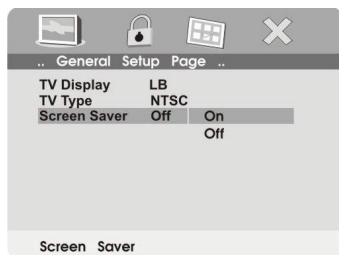
\*NTSC: Sélectionnez cette option quand le lecteur DVD est connecté à une TV NTSC.

\*PAL: Sélectionnez cette option quand le lecteur DVD est connecté à une TV PAL.

**Remarque :** Cette sélection est destinée à une Sortie DVD et non pas au Tuner TV. Remarquez que les USA utilisent **Uniquement NTSC**. Ne pas changer à moins que vous ne sachiez ce que vous faites.



- c. Sélectionnez la MARQUE D'ANGLE à l'aide du bouton HAUT/BAS, et appuyez ensuite sur DROIT pour entrer dans le sous-menu. Choisissez d'afficher la marque d'angle à l'écran à l'aide du bouton HAUT/BAS et appuyez ensuite sur ENTRÉE pour confirmer le paramètre. Appuyez sur GAUCHE pour retourner.
  - \* ACTIVÉ: L'écran affichera une marque d'angle.  
(Si l'option angle est disponible)
  - \* DÉSACTIVÉ: L'écran n'affichera pas de marque d'angle.
- d. Sélectionnez 'ÉCRAN DE VEILLE' à l'aide des boutons HAUT/BAS



- \* ACTIVÉ: active l'écran de veille
- \* DÉSACTIVÉ: désactive l'écran de veille (désactivé)

**Remarque :** Le lecteur DVD entrera en mode d'Ecran de Veille au bout d'environ 5 minutes si la même image reste à l'écran.

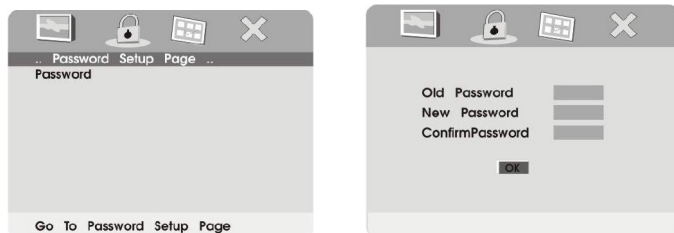
**Remarque :** La lecture MP3 contient un compteur qui empêche l'écran de veille de s'activer.

- e. Sélectionnez la Page de Réglage Général en appuyant sur

le bouton GAUCHE. Appuyez à nouveau sur le bouton GAUCHE pour quitter le Menu Setup, appuyez ensuite sur ENTRÉE

- f. Pour modifier le mot de passe, Sélectionnez MOT DE PASSE à l'aide de GAUCHE/ DROIT et appuyez ensuite sur ENTRÉE pour entrer dans la Page de Paramétrage du Mot de passe.

Entrez l'ancien mot de passe/ le mot de passe par défaut, le nouveau mot de passe, et le nouveau mot de passe confirmé. Appuyez sur ENTRÉE (OK) pour confirmer la modification.



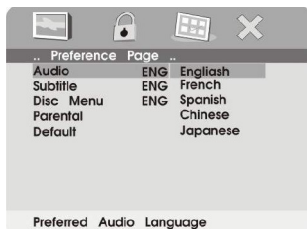
**Remarque :** Le mot de passe par défaut est 3308 et ce mot de passe est toujours actif que vous ayez entré ou non un nouveau mot de passe, au cas où vous oublieriez le nouveau mot de passe. Pour éviter que d'autres ne l'utilisent pour paramétrer le niveau parental et changer le mot de passe, vous pouvez noter ailleurs ce mot de passe par défaut et l'effacer de ce manuel. Certains disques peuvent être limités en fonction de l'âge des utilisateurs alors que d'autres ne le sont pas

2) Quand il n'y a pas de disque à l'intérieur du lecteur, appuyez sur SETUP pour entrer dans la Page de Réglage Générale ; appuyez ensuite deux fois sur le bouton GAUCHE pour sélectionner la Page de Préférences. Appuyez ensuite sur ENTRÉE pour entrer dans la page de préférence.

- a. Sélectionnez AUDIO à l'aide du bouton HAUT/BAS, et



appuyez ensuite sur DROIT pour entrer dans le sous-menu. Sélectionnez la langue audio désirée à l'aide du bouton HAUT/BAS et appuyez ensuite sur ENTRÉE pour confirmer le paramètre. Appuyez sur GAUCHE pour retourner.



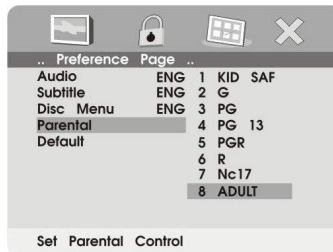
- b. Sélectionnez SOUS-TITRE à l'aide du bouton HAUT/BAS, et appuyez ensuite sur DROIT pour entrer dans le sous-menu. Sélectionnez la langue du sous-titre désirée ou SOUS-TITRE DÉSACTIVÉ à l'aide du bouton HAUT/BAS et appuyez ensuite sur ENTRÉE pour confirmer le paramètre. Appuyez sur GAUCHE pour retourner.
- c. Sélectionnez MENU DISQUE TV à l'aide du bouton HAUT/BAS, et appuyez ensuite sur DROIT pour entrer dans le sous-menu. Sélectionnez la langue du menu disque désirée à l'aide du bouton HAUT/BAS et appuyez ensuite sur ENTRÉE pour confirmer le paramètre. Appuyez sur GAUCHE pour retourner.



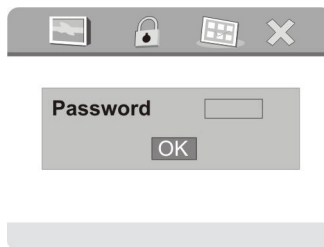
**Remarque :** La sélection de langue est disponible

uniquement pour les disques enregistrés dans les langues présentes dans les sous-menus ci-dessus. Sinon, le lecteur lira et affichera à l'écran la langue enregistrée à l'origine contenue dans le disque.

- d. Sélectionnez PARENTAL à l'aide du bouton HAUT/BAS, et appuyez ensuite sur DROIT pour entrer dans le sous-menu.



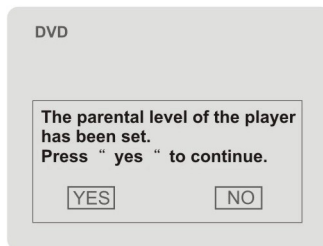
Sélectionnez le niveau parental désiré à l'aide du bouton HAUT/BAS pour les disques possédant la fonction de verrouillage ou à niveaux de classement multiples. Ils apparaissent sur la liste du niveau le plus faible (1 Enfant) au niveau le plus élevé (8 Adulte).



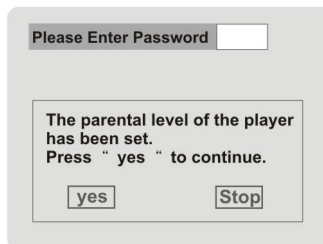
Appuyez sur ENTRÉE. Si vous avez changé le niveau parental, la page de MOT DE PASSE s'affichera ; elle ne s'affichera pas dans le cas contraire. Entrez les 4 chiffres du mot de passe, et appuyez ensuite sur ENTRÉE pour confirmer le paramètre du niveau parental.

**Remarque :** Après avoir inséré le disque dans le lecteur, si

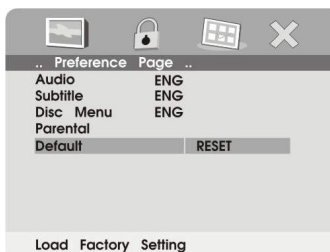
le paramètre parental n'est pas en accord avec le niveau contenu sur le disque, le disque ne sera pas lu quand il est sélectionné sur le menu principal.



Sélectionnez OUI à l'aide du bouton GAUCHE/DROITE et appuyez sur ENTRÉE. Puis entrez votre mot de passe en 4 chiffres ou le mot de passe par défaut.



- e. Sélectionnez DÉFAUT à l'aide du bouton HAUT/BAS, et appuyez ensuite sur DROIT pour entrer dans le sous-menu. Appuyez sur ENTRÉE pour rétablir les paramètres au mode pré-réglé en usine.



**Remarque :** La Réinitialisation par Défaut n'aura pas

d'incidence sur le Contrôle Parental.

- f. Sélectionnez la Page Réglage Général à l'aide de GAUCHE/DROIT; appuyez ensuite à nouveau sur GAUCHE pour Quitter le Menu Setup. Appuyez sur ENTRÉE pour retourner à la page du logo de DVD.

## 6. LIRE DES DISQUES MP3

MP3 est un format permettant d'enregistrer de l'audio numérique. Une chanson de qualité CD audio est compressée au format MP3 avec très peu de perte de qualité tout en prenant beaucoup moins de place sur le disque. Les disques CD-R /RW ayant été encodés au format MP3 sont compatibles avec ce système. Modes de lecture :

**DOSSIER** (lecture normale)

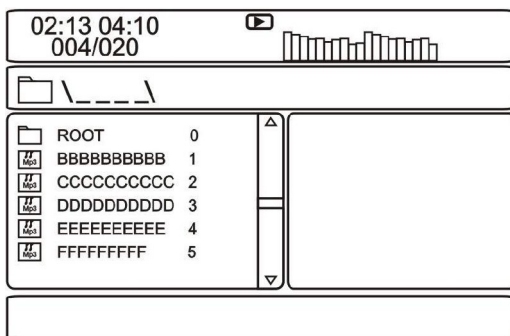
**UNIQUE**

**RÉPÉTER UNE** (répète la lecture d'une chanson)

**RÉPÉTER LE DOSSIER** (répète la lecture d'un dossier spécifique)

Insérez un CD MP3, le lecteur DVD initialisera le disque et le répertoire (dossier) s'affichera sur l'écran TV.

Quand un disque MP3 est inséré dans l'unité, l'écran de menu apparaît automatiquement. Vous pouvez utiliser l'écran de menu pour changer les dossiers et les chansons. Le système lit les chansons dans l'ordre dans lequel elles ont été gravées sur le disque.



### Affichage d'Ecran de MENU

1. Appuyez sur le bouton ▲ ou ▼ pour choisir un dossier

- dans la liste de dossiers sur le côté gauche de l'écran.
2. Appuyez sur ENTRÉE pour sélectionner le dossier en surbrillance. Les chansons disponibles dans le dossier apparaîtront dans la liste.
  3. Appuyez tout d'abord sur ARRÊTER, utilisez le bouton ▲ ou ▼ pour choisir une chanson dans la liste. Appuyez sur ENTRÉE pour sélectionner et commencer à lire une chanson en surbrillance.

Utilisez le bouton : ►► (SUIVANT) pour aller à la chanson suivante. Appuyez sur le bouton ◄◄ (PRÉCÉDENT) pour aller au début de la chanson précédente.


### UTILISER LA FONCTION RÉPÉTER

Le mode par défaut pour la fonction Répéter est Désactivé. Appuyez sur RÉPÉTER à plusieurs reprises pour modifier les options de répétition :

- UNIQUE
- RÉPÉTER UNE
- RÉPÉTER LE DOSSIER
- DOSSIER:

Le fait d'appuyer sur RÉPÉTER pour la 5<sup>ème</sup> fois reprendra la lecture normale. Quand vous parcourez les options, l'option de répétition change. L'option sélectionnée se répète en boucle jusqu'à ce que vous la désactiviez.

### AVIS

- L'icône " " en face d'un nom de fichier indique que c'est un dossier, non pas un fichier MP3.
- L'icône "MP3" en face d'un nom de fichier indique que c'est un fichier MP3.

1. Press POWER to switch the unit on or off. The switch indicator will light red and the unit will go to the mode last used and stored in memory.
2. Press DVD/TV/AV to select your desired mode. When switching the mode, the DVD player can memorize the present playing point.
3. Press VOLUME UP/DOWN to raise or lower the sound level. Also used to make picture adjustments in the picture select mode.
4. Each time Picture is pressed, the on screen picture adjustment display cycles through "adjustment bars for VOLUME, CONTRAST, BRIGHTNESS, COLOR and TINT. Then use VOLUME UP/DOWN to raise or lower the level. This display will automatically turn off if no adjustments are made within about 6 seconds, or if any other button is pressed.
5. Press MUTE to cut off all sound; pressing this button again restores sound to the previously set level. MUTE may also be released by pressing the VOLUME UP/DOWN.
6. Press SRS 3D to activate surround sound with the indicator on.

## **J. Watching TV**

1. Plug the coaxial cable of an external flat antenna into the base on the rear top of the unit. In addition to normal broadcast reception of VHF and UHF channels, connect the attached coaxial connector to the antenna terminal on the lower left side of the unit, and connect the cable to the coaxial connector for S1~S41 reception.
2. With power applied to the system and the TV mode selected, press TV/CATV on the remote control to select the regular 69-channel Broadcast TV and the S41-Channel Cable TV with on-screen display.
3. Press AUTO MEMORY; all channels in TV or CATV mode are searched and tuned and the channels with signals detected are automatically stored.
4. SKIP/SEARCH selects between SKIP and SEARCH mode. In SKIP mode, the TV only stops on channels that are programmed into memory when the CHANNEL UP/DOWN buttons are used. When SKIP mode is off, the TV will stop on all active channels.
5. To erase a TV channel, press ERASE/WRITE until MANUAL MEMORY has “erase” displayed on the screen. To store a TV channel, press this button until MANUAL MEMORY has “add” displayed on the screen. The stored channel numbers are displayed in green on the screen while the non-stored channel numbers are in red.

## **K. Playing a Video Game**

Plug the AV output from your game system into the AV IN jack on the front of the unit. You can use the attached AV cable to convert the 3.5mm AV jack on the unit to RCA type AV jacks, and match the color-coded jacks to the appropriate plugs:

Yellow (VIDEO) to Yellow, white (AUDIO L) to White, and Red (AUDIO R) to Red Select the AV mode and adjust the volume / picture control to individual preference.

## **L. Use Headphones**

1. Wireless IR Hi-Fi headphones may be used with the system. Simply place batteries in the wireless headphones and power them up. Make sure there is a clear line of site to the IR Headphone Sensor.
2. Optional wired Hi-Fi headphones may be used with the system. Simply plug in the headphone to either headphone jack on the front of the unit. When using the right headphone jack both internal speakers will be turned off.

## **M. Support Home TV**

Match the color-coded plugs to the appropriate DVD outputs in the rear of the unit: Yellow (VIDEO) to Yellow, White (AUDIO L) to White, and Red (AUDIO R) to Red.

## **N. Support External Speaker**

Connect the EXT. SPEAKER output to an external speaker.

## **O. Specifications**



<b>Disc Format</b>	DVD/CD/MP3
<b>Color System</b>	PAL
<b>Screen type</b>	LCD
<b>Screen size</b>	12 inches
<b>Remote Control</b>	Infrared rays
<b>Antenna</b>	Ext antenna
<b>Channels</b>	VHF 1 : 2-4 VHF 2 : 5-12 UHF : 21-69 CATV : S1-S41
<b>Audio output</b>	2 W
<b>Frequency response SP</b>	DVD (PCM 96 kHz/24 bits): 20 Hz to 44 kHz DVD (PCM 48 kHz): 20 Hz to 22 kHz CD: 20 Hz to 20 kHz
<b>Power Supply</b>	DC 12 V
<b>Power Consumption</b>	30 W
<b>Operating Humidity</b>	10 ~ 75%
<b>Operating Temperature</b>	41 ~ 104 degrees Fahrenheit
<b>Storage temperature</b>	4 ~ 140 degrees Fahrenheit
<b>Dimensions (W x H x D)</b>	242 x 400 x 58 millimeters 9.5 x 15.7 x 2.3 Inches
<b>Weight</b>	13 pounds (5.9 kilograms)